中華民國僑委會登記証台教新字第壹弍零號
工商日報
香港政府指定刊登有關法律廣告之有效刊物
THE KUNG SHEUNG DAILY NEWS
HONG KONG
督印及承印 工商日報有限公司
今日出紙兩張半

恭祝

瑞華表行

尖沙咀分行開幕之慶

地址九龍金巴利道美麗華商場十四號

由三月廿六日至四月四日

奉贈顧客 珍品十天

PIAGET

瑞士伯爵錶廠敬賀

蘇方覆文昨日送出 同意舉行外長會議

西方四外長會議今在美舉行

【莫斯科卅日路透社電】蘇聯今日答覆西方國家上星期四在此間提交關於建議外長會議必須於五月十一日舉行以便預備召開之高峯會議之答覆。預料，此蘇聯覆文，將接納以五月十一日為舉行外長會議日期，因此日期曾為蘇聯克魯雪夫本月初在莫斯科招待記者時表示支持之故。據悉：蘇俄已於今日之覆文中，接受上述建議。

【華盛頓卅日路透社電】西方四國之外長，明日將在此間開會，為東西方召開高階層會議問題，商討下一階段之策略。四國為英、美、法與西德，明日在此舉行之外長會議，計將舉行兩日，可能為去年十一月蘇俄要求西方國家佔領軍退出西柏林之決策會議。

西藏義軍代表秘密抵台稱 康巴部隊共卅萬 已控制西藏全境

中共僅據拉薩日喀則兩城靠空投補給

該代表已携蔣總統函返藏

【台北卅日中央社電】中國政府官員，對於報界所傳西藏反共代表曾來台的消息，拒絕評論。午間出版的英文「中國日報」和兩家晚報，今天皆報導一則消息說：一個西藏的反共代表，在台北停留六天後，已於上星期六離開台灣。

青藏將成為游擊戰地區

【台北三十日泛亞社電】高層方面消息：西藏反共革命後，政府之重要決策，為全力支持青海西藏游擊之武裝反共力量。該區因高山重重，中共重武器無法發揮效能，實為游擊戰之最佳地區。在交通線隨時被切斷情形下，青藏邊區必有一日成為中共統治大陸之「盲腸」。

柏爾克上將警告稱 中共計劃登陸金馬地區

泰勒將軍謂台峽戰雲仍密

東京「讀賣新聞」駐新德里記者消息 達賴已抵達不丹

傳達賴逃走時由山上跌下而患病

中共圖迫尼泊爾駐拉薩使館遷移

馬來可能向聯國提出 譴責中共在西藏暴行

馬尼剌市長抨擊印度對藏胞不加援手

東南亞公約國會議 本週內將討論 西藏抗暴事件

全國各界支援藏胞抗暴 決定明日開始 推行勸募運動

蔣總統夫婦以瓷碗一對贈明仁太子

杜卿昨赴佛州 前曾召集同僚商柏林問題

並曾與艾克電話密商

蘇報承認西藏抗暴潮嚴重 二萬人參加革命

謂中共已逮捕革命份子四千人

緬邊國軍游擊與緬部隊衝突

班禪昨電毛澤東 甘心為中共傀儡

對共軍屠殺藏胞竟予支持

尼赫魯反擊中共 並同情西藏義民

對達賴致函中共頭目說表示懷疑 如西藏難民逃印將予庇護

曼谷航訊 中藥開禁夜長夢多

土國防部長今抵台訪問

國鐵路工人 昨日發生罷工

香港政府公告

香港賽馬會

創興英文專修夜校招生

九立信會計學校夜班招生

華商會計校

離婚啓事

樂宮大廈寫字樓招租

漁林漁業管理處佈告

市政局佈告

香港房屋協會招租啓事

中華娛樂置業有限公司 第式拾伍屆股東尋常年會啓事

社論

共黨是一切宗教的公敵

——西藏人民抗暴鬥爭的另一意義

西藏人民的武裝抗暴，現在已是震動全世界的重大事件，雖然世人對於共軍暴行的眞實，此刻正紛至沓來，但如何有效的支援西藏人民，卻還缺少了一種具體行動。不過我們今天卻應該向世人指出，就是西藏事件除了反抗共黨暴政這一點，是與匈牙利人民革命相彷彿之外，還有另一更大的意義，是在亞洲佔有最大勢力的佛教，已繼中東回教之後，與共黨暴力展開正面的戰鬥了。

我們知道，西藏自始即爲中國佛教的中心，由於傳統上的政教合一，故任何與政治有關的大事，都必與宗教思想互爲表裏。如以這次西藏人民的抗暴運動說，在共幫所謂「平定局勢」過程中，它就已摧毀了拉薩的幾間寺廟和拘捕了逾萬僧人，是証在共幫心目中，這些僧人都是抗暴的主體，而寺廟則是主要活動的集合。換句話說，佛教勢力既與共黨勢力發生正面的衝突，共黨就必定要把這些宗教的一切盡行消滅而後已。

但是，人們不應忘記，當共幫暴力進入西藏之初，它爲了便於共邪組的統治，是曾經向西藏人民，提出過所謂「容許信仰宗教自由」和「實行地方自治」等虛僞「保証」的，可是現在事實終於証明，所有共幫的「保証」，不僅都是不兌現的支票，而且還是一種爲了誘人入彀的糖衣毒藥。正如他們對外所用的外交詐術，在其勢力沒有大舉入侵他國之前，就高唱所謂「萬隆精神」與「和平五原則」，但如一旦時移勢易，他們就會脫下其僞善的臉譜，而露出本來的猙獰面目了。正如我們所記得，在中共暴力最初席捲大陸時，它也曾到處宣傳「八大紀律」，聲言「不取人民一針一綫」，但到它的統治力量趨於鞏固後，它就藉口各種「改造」，不惜使用許多嚴刑峻法，去公然刧掠人民的財產。現在他們之任意屠殺西藏僧俗人民，正是出於同一手段的運用。

當然我們可以理解，無論任何一種宗教，都是共黨所要消滅的敵人，因爲宗教有信仰也有組織，隱然就是一種力量，但在共黨的本身，它也無不同於現代的「政黨」，它的組織和形式，實際祇是反動的「邪教」，它的領袖，即相當於邪教的「祭司」，對其屬下的教徒擁有至高無上的權力。它所奉爲神明的馬列，其地位就與佛教的釋迦牟尼、回教的謨罕默德、耶教的耶穌基督，完全相等。由於這一點關係，所以共黨之一定要排斥宗教，摧殘宗教，便殊不偶然。

此次共幫在西藏所用的暴力，實際說來，這不過是它要決心消滅中國一個最後的宗教據點，因爲在此以前，它已把認爲代表「西方」文化思想的天主、基督兩大教派，摧毀不遺餘力，許多由西方派來中國傳道的教士，如不被他們驅逐出境，就被施以凌辱囚禁，以求達到其排除「異教」的目的。祇因西藏環境比較特殊，所以遲至今天，他們才不得不因當地人民的反抗，而對此佛教中心，出以血腥的鎮壓。基於這一點認識，可知中共之不允許有宗教存在，而宗教亦決難幻想與共黨的暴力「共存」，應爲世人所當了解的。

正因一切宗教都與共黨冰炭不相容，所以我們又看到一點事實，那就是在中東、亞洲佔有最大勢力的回佛兩教，現在都因不堪共黨的暴力壓制，而同感相迫，而同時激起最大的反抗，像最近的伊拉克事變，所有信奉回教的阿剌伯國家，都一致同情革命份子，高呼反共抗俄的口號，聲言要爲伊國起義殉難的領袖復仇。這一種表現，就顯然不是以政治理由爲出發，而是以宗教精神作基礎。至於目前西藏的人民，他們對共幫所進行的鬥爭，更是愛國與護教的兩大精神相結合，所以他們一方面高舉中華民國的國旗，接受來自台灣的軍事性援助，而同時則接受達賴的領導，藉以保持西藏僧俗的團結。凡此俱可表示，西藏人民的革命，實與中東回教國家的反共洪流，有其宗教思想的共通性。

因此，我們今天除了要求世界人士同情和支援西藏人民的反共鬥爭外，還有必須正告美國基督教會的一點，就是他們最近所作有關「承認中共」的主張，不僅爲無知的妄想，亦爲對一切善良宗教的荒唐侮辱。如果他們肯正視當前西藏的局勢，想想那萬千佛徒僧徒是受着如何的迫害，那他們的一切討好中共的言論，就不會發出的了！

各地通訊

對勤工儉學奴役教育政策 穗僑生激烈反抗

實行拒抗調配勞動甚至集體退學 中共召開僑生代表會圖設法消弭

【本報特訊】廣州消息：廣州中共企圖消弭來自東南亞各地的歸僑學生拒抗勞役，以及對所謂勤工儉學奴役教育政策的反抗情緒，於本月十四日起，一連多天在「華僑新村」召開一個所謂「廣州市僑屬業餘學生代表會議」。據宣佈，出席會議之「僑生代表」共二百九十二人，係由市內十四間高等學校、四十九間中學共約四千多人中「選出」。

據最近出版的「廣州青年報」和「廣州僑生通訊」、「廣東僑報」等所透露，中共在廣州舉行「僑生代表會議」之近因，係因廣州僑生對「勤工儉學」及「勞動生產與教育相結合」之教育政策發生激烈反抗情緒，不服從工作調配，強調「情形特殊」，在得不到「照顧」時鬧情緒，搞事端，或進行退學、逃學，有部份僑區如泰、緬、印尼等僑生，並曾作集體退學，申請出口以示消極對抗。故中共因此要召開僑生代表會議，闡述通過會議傳達「僑務方針」及「教育政策」對僑生作說服安撫。（風）

中共在各中上學校 設立工廠車間

強迫學生參加勞動

自由中國加強對日外交

對建立星馬共同市場主張 馬工商部長表示反對

認爲此舉對馬來聯邦將蒙不利

投奔自由青年鋼琴家 傅聰將赴法義荷演奏

藏胞抗暴事件 引起中共恐慌

粵共緊急會議加強戒備

南越永隆省當局 破獲越共聯絡站

捕共幹五人獲文件一批

美國防部長麥艾萊稱 如台峽發生新危機 美機馬上調台增援

蘇如發動戰爭即迎頭痛擊

特文寧將軍指出 蘇不敢發動戰爭

如蘇擁有可供使用越洲飛彈 美載氫彈飛機即將全日戒備

西方防務益見加強 義美談判獲協議 境內設飛彈基地

印尼革命軍宣佈 攻佔萬鴉老機場

日首相發表聲明 對中共政策不變

決不同時建立貿易與政治關係

日澳聯合聲明 維持密切接觸

澳外長離日飛漢城

對漁船被捕事件 日向蘇聯提出強硬抗議

日本地方法院判決 美國駐軍日本 違反戰後憲法

菲促東南亞區 組織經濟集團

對美菲談判問題 菲律賓總統宣稱 不接受議員意見

西藏革命事件 證明我在大陸 佈下了間諜網

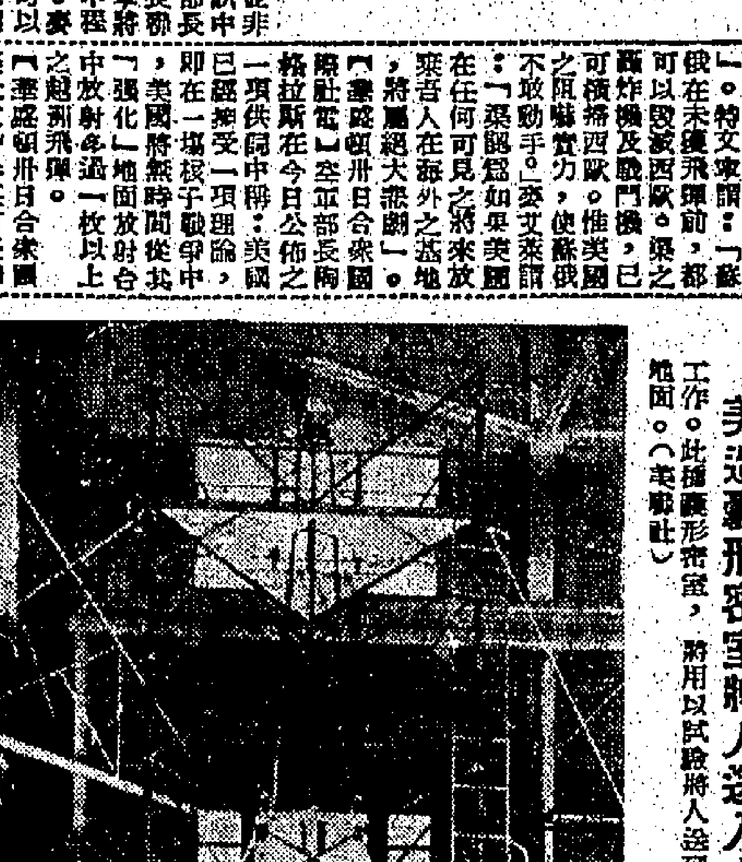
英國同意撤出 駐伊拉克空軍

孟買民衆示威 抗議中共 在藏暴行

韓馬紹參加 塔富利建議 高階層會議

約旦國王哈辛 預料伊拉克 遭共黨控制

美造囊形密室將人送入太空



近事好子太日 各方禮物不斷飛來 艾克秘密保持禮物

時代週刊報導：拉薩抗暴事件起因

中共意圖付八千名武裝僧侶支持的二萬五千義軍，圖迫使達賴喇嘛出頭，遭拒絕後，又想誘捕他。

自從將多過去之後，中共駐西藏軍司令張國華便開始對西藏之寺院採取行動。由於被迫離開寺院的八千名武裝僧侶支持的二萬五千康巴義軍，已推進至拉薩以北四十哩處。張國華除了與在軍事勝利之際，同時便到政治上的勝利，有意要將一萬四千名紅色藏兵也開上戰綫。同時，為進一步作宣傳，他要達賴喇嘛將其五千名私人近衛軍也借出來，以表示立場，但是達賴拒絕了這項要求。

去洲，張國華再邀請至達賴，命令他用身前往北軍總部看戲。消息傳開之後，五萬五千名藏胞包圍了各宮，拒絕讓他前往，達賴的母親和女藏胞又急往印度領事館求援，有些藏胞，便在此時拿出了武器，展開抗暴。

東京所獲西藏情報

中共陰謀摧殘宗教激發民變

親共的班禪的康巴族人首先發難，向共方貢詢，但又拒作表示，因此不滿

竟欲廢棄達賴喇嘛，另派共幹充任，事變爆發

·江陵·

喜馬拉雅山麓的西藏，最近發生反共革命。西藏事件唯一的情報來源，是披露的加爾各答與新德里。雖然西藏同胞起義後，即被中共優勢的軍事力量壓制，但抗暴行動，並非結束，因中共在西藏的壓迫行為，已使喇嘛反感。

三月初旬，西藏各地開始盛傳活佛將由中共派員充任。當消息越來越盛時，喇嘛教便曾派代表至布達拉宮附近的「西藏自治區籌備委員會」，向中共駐藏人員探詢，但中共人員拒作正面答覆。後來喇嘛代表轉往印度駐拉薩領事館請求協助。十日午後，印度政府的指令到達，都不介入，於是群情洶湧，事態已呈險惡狀態。

本月二十日，西藏東部康巴族人看到中共的態度強硬，但害不顧身，向中共警備部隊襲擊。中共傷亡，據傳五六……

軍持其強力的武器，當日向藏胞掃射，雙方各有傷亡，退向喜馬拉雅山區。

事件發生主因之一為，數年以來中共不斷的摧殘喇嘛教。

西藏的民族、宗教和地理上關係與印度和喜馬拉雅山麓的國家很近似，西藏現在人口約四百萬，在中國大陸西南各省山區過着遊牧生活。

一九五一年張國華率領共軍進入西藏後，來前曾經推拉薩附近一帶地區。藏人的宗教信仰既強，如過去數年，是不容易讓步的。

一九五四年，中共在西康省設立「康藏自治區」，把金沙江以西地區劃歸西藏。一九五六年四月，在拉薩成立「西藏自治區籌備委員會」，以達賴喇嘛為主任委員，班禪喇嘛和張國華為副主任。

佛朗哥空前危機

西人想拖他下台

不過沒有人要流血，假如迫他下台不成功，便等他死了再說。

佛朗哥政權目前正面對着自佛朗哥統治以來最嚴重的危機。正如一位觀察家說：「佛朗哥最後團結了西班牙的人民：反對他。」

那些一向注意西班牙內部發展的國外交界人士，和流亡巴黎的「巴斯查」政治領袖，都抱持同樣的意見。

公開稱許佛朗哥，幾乎已是冒險的事。人民公開的譏諷他，甚至有警察在旁邊站着。一年前，那樣的埋怨者仍然會被拘捕和被判處三年至五年徒刑。但是，今天人們要在保安部隊干涉之前，跟更多的事，否則半數西班牙人將會被送入牢獄裏去。

這一般的不滿，是由下列五個政治集團鼓動和利用的：㈠西班牙聯合黨，保皇黨與公教人士合組的，由巴斯查試樂公司的沙特魯斯帶領。㈡新社會民主黨，由前「西班牙社會主義黨和流亡的共和領袖領導的各集團。㈢基督教民主黨，公教集團中的中間偏左派。㈣共產黨，從蘇外國得財政支援。

除這些政黨之外，主要的運動中心是各大學。西班牙學者們說，全國的知識份子、教授和學生都是一致，約有百分之八十，現在是反對佛朗哥政權的。

人們的苦惱，多數是屬於經濟的。美國自一九五一年以來給予西班牙的十億美元經濟援助，已被用……

國際剪影

傳奇性的伊奧卡領袖

格里華斯自承親英

這個害怕援恐怖運動的人，赴塞島前曾吃了幾個月水果，來訓練自己。

四年來，他懸賞賠上使英國人用二萬五千英元來買他的頭，二萬五千名英國兵為了捕捉他，把整個塞浦路斯島都搜査過，每搜一處都發現他遺下的痕跡（哪怕是性的宣傳品），在路上的地面，或是在路上遺下的路證），但總不能把這個他們又恨又怕的希臘塞島人恐怖分子組織伊奧卡領袖捉到。有時，英國人甚至懷疑這個神話化的格里華斯是否生存。

現在這個高齡（六十歲）個子小（五呎三吋）灰鬍子、兩頰深陷而機警的上校出現了，而且是活生生地出現。在和平解決塞島問題後，他已被原諒，很回雅典故鄉，而且受到希臘史詩中的英雄般的接待。從事撤出來，他第一個擁抱的與是他妻子，他的裝束，仍是被通……

你知道：西藏抗暴運動演變爲怎樣？使地球氣溫增高？艾、麥會談有何重要結果？

㈠英國已決定建立一個怎樣的地下總部？將來做什麼？

㈡太空飛行員應有以怎樣的新奇方式自殺而致於死？

㈢莎莎嘉寶爲什麼要取消與希斯所訂的婚約？婚約於何時訂立？

㈣美放管邊飲試至金星，其目標何在？

㈤第一顆區測生產力國與會議有何結果？

㈥在蘇俄與埃及五馬中，蘇俄仍怎樣加緊其對埃的經濟攻勢？

㈦新世界重量拳王臘路易，現已與何人結婚？

㈧新加坡於何時大選？何時成立自治政府？

㈨艾森豪和麥美倫在何地會談？有什麼協議成立？

㈩美國防部長麥艾羅在國會宣稱作證中，說明美國對蘇俄將作如何應付？

⑪西德民主黨領袖，誰是戰後最大的人物？

⑫西德將在西德的多數舉行何種選舉？有一個怎樣的議會？

⑬用什麼方法可以治療原子塵？

⑭美國富商鮑于武器……

⑮西方外交會議已定於何時在何地舉行？參加者那些國家？

⑯在兩個冰層下是什麼？

⑰女星安妮希活在英國演「橋上下」一片中，有怎樣的大膽演出？

⑱由一九四六至一九五七年的十二年中，美國援外共用了多少美元？

⑲西藏的抗暴運動的發展，現爲怎樣？

⑳伊拉克對巴格達公約的立場現爲如何？

㉑美國的轟炸機，已作如何的準備？

㉒蘇俄的漲潮汕下了多久的怪事？

㉓採如何的方式，可……

答案

㈠英國防部宣佈：決在約克郡拉多州靈拉多迦來附近建立一個地下總部，耗費三千萬英元，佔地二十英畝，以作爲「作戰活動中心」，以應付未來核子大戰。

㈡美國將自己關閉於作試驗用的「太空艙」內，用飛於七〇、〇〇〇呎高空飛行的情況，使總統氧氣供應以致肺部炸裂而死，七〇、〇……

一週時事測驗

工商日報 分類廣告

元洲 新樓 聯合 大興 富安

本港新聞

天星碼頭前交通改觀
隧道週內開放
首期工程完成先通至遮打道
內部七彩裝飾外型亦甚美觀

【本報專訊】耗資二百一十多萬之市區港傍地底行人隧道，經過八個月之趕築，現在就快落成，下月初，這條三百四十多尺長的香港第一條隧道，可望開放，據說日期擬定在四月三日至四日之間，現正動員百多工人，日夜不斷趕緊工作。

這條三百幾尺長的隧道，橫在天星新碼頭之間，使市容上有如添上一套新裝，增加不少美觀。

建築隧道工程，由永生建築公司承建，現在完成的是第一期工程，北起點由天星碼頭的上蓋接駁起，斜斜地向前伸展，橫過干諾道中，再過干諾道路面之下，便斜斜地向上面伸展，到達遮打口的時候，就和遮打道路面平衡，這是第一期的工程。

至於第二期工程，待第一期完成之後，看環境情形，才確定何時開始。第二期計劃是從遮打道路口接駁，穿過遮打道，而向滙豐銀行面前穿出。

隧道工程完成後，除了對交通便得便利之外，在市容上，也有很大的作用。因此，隧道的外型和內部的裝飾，都非常美麗。從天星碼頭上蓋接駁處起（即離干諾道旁一百尺）便斜斜地向下伸展，這段斜坡上面，就有斷熟磚塊，看來像一座鐵塔，鐵塔上面電燈照耀，塔的兩旁砌有特製的花磚，磚有花孔，有空氣有光線透入。斜坡路面有些雲石砌成花紋，有灰色、有黃色。

經過一百尺斜坡之後，就踏入了隧道，隧道上面就是干諾道馬路路面，隧道的寬度廿六尺，但高度僅七尺半左右。這段隧道，長約一百三十五英尺，西面旁邊設有兩副抽水機，準備大雨時雨水侵入，就把隧道的積水抽出。

這段隧道有三度登上馬路的之字形樓梯，每度樓梯都用雲石砌成，第一度是登上干諾道中之北邊行人路，第二度是登上干諾道中南邊之行人路，第三度也是登上干諾道中南邊的行人路，但須樓梯位置是在隧道之東側。

隧道一百三十五尺長的七尺半高隧道之後，就斜斜地向上伸展了，大概步行一百尺，就到了遮打道路面，兩旁建築和斜坡路面建築都和第一段相同的，不過上蓋完全用三合土建成。

四月三日或四月四日，隧道可以開放，但須並不是建築工程全部完成，而係開放隧道之後，使大量小輪搭客，能由現在的馬路，而改走美觀的隧道而已。第一期工程之落成，還要等待到四月底才全部完成。

尖沙咀碼頭廣場
有蓋行人路
五月可完成

在港方隧道初期工程完成的同時，尖沙咀天星碼頭的另一項工程，最近亦已經興工。此用爲連接碼頭及停車塲之有蓋行人路。

尖沙嘴車塲，除了巴士站尚未全部完成之外，各項工程大致已經完妥，綠色的草坪，粉紅色的巴士站，色調柔和而美麗，唯一的缺點，是巴士站與碼頭之間，沒有上蓋，沒有遮蔽，市民免不了風吹雨打日曬之苦，因此當局才決定要興建有蓋的行人道。

這個工程系統共分爲兩部份，一部是供私家車及的士乘客用的，一部份是供巴士乘客用的。

私家車停車站位於天星碼頭前近火車站一端，這行中之有蓋走廊，連接碼頭走廊部份，向前伸出六十呎，寬四十五呎，高二十呎。

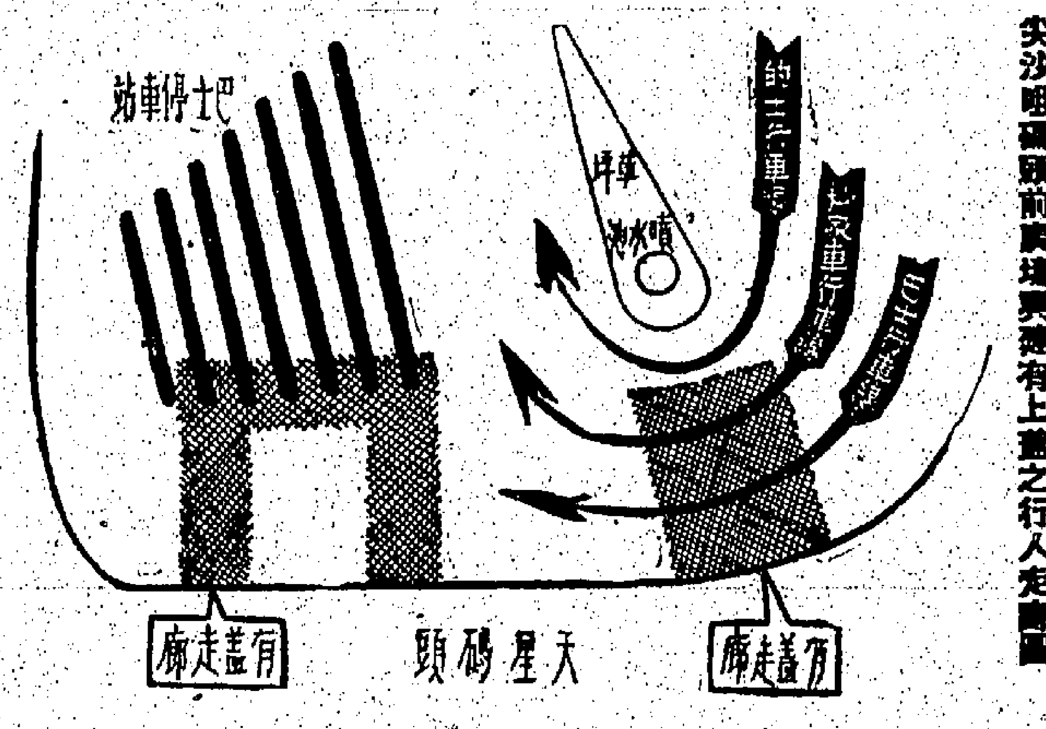
至於通貫巴士站之有蓋走廊，爲一門型建築物，兩臂與碼頭連接，其餘一邊長百卅五呎，則通貫各綫巴士站之停車塲。近碼頭之一臂，寬爲天星碼頭總站之臂四十一呎，近九龍倉一臂寬廿四呎，整座結構高度約爲二十呎。

此項工程，由□利建築公司進行中。天星碼頭走廊已挖了三個大窟窿，作爲支柱的基礎，據負責工程之人員說：整個工程大概要至四月底或五月初才能完成。

至於巴士站之停車塲，建築工程已有兩列建築完成，兩列已經工作，其餘三列則未動工，但未完部份，規模較小，預算可與有蓋行人走廊同時完成。

另據未証實消息：九龍巴士擬在尖沙咀廣塲物色適當地點，重建一座票房，並作爲天星碼頭總站之管理處，但由於該廣塲可利用的地段已經不多，故此計劃能否實現，仍未能確定，有關方面對此亦拒絕評論。（百、乙）

圖片說明：市區中天星碼頭前地底行人隧道首期工程完成。（上）隧道步路斜坡之一段。（中）隧道上裝飾十分美麗。（下）[illegible]。（本報記者百攝）



尖沙咀碼頭前廣場興建有上蓋之行人走廊圖

炸石失慎　三人受傷

【本報專訊】昨日下午四時四十分，北角[illegible]與建十層大廈之地盤，由一家建築公司承投工程，以該處地底有巨石甚多，乃由工人安裝炸藥，利用電力爆炸，不料當工人裝上未幾，那炸藥即行爆炸，工人走避不及，結果男女工人被炸受傷，由警送院施救。傷者姓名如下：[illegible]，三十九歲，[illegible]

小搖彩揭曉
頭獎三弍三〇六一號　派彩廿五萬二千餘元

【本報專訊】復活節大賽馬，末場小搖彩，結果司馬克之「勝威皇」以個半馬位勝倒陳杰之[illegible]，此小富翁之運財童子。洪奕康之「巾幗英雄」[illegible]。結果如下：

首獎壹弍三〇六一號　派彩弍拾五萬弍千[illegible]
二獎六弍六七四號　派彩七萬弍千[illegible]
三獎四五七一八號，派彩三萬六千零四十[illegible]，每個派彩二千元，號碼如下：
一壹五七九弍　三四七二〇六　弍四五八[illegible]
弍一〇七九四　三四八一七四　六一三[illegible]
三四三六五〇　一八七九二三　二八五五[illegible]

各方反對撤銷租務管制
今日上呈當局
爲安定社會必須繼續管制

【本報專訊】港九各界社團，反對撤銷租務管制條例運動，日來[illegible]，雖在假期中，仍然相[illegible]而起，進行不輟。[illegible]

[illegible]增加失業人數，整個社會秩序，必因此而被破壞無遺，甚或發生意想不到之不良後果。本會所屬會員與顧客——零售店，全港約有一千五百家，其舖位有[illegible]

神經不正常產婦
在醫院跳樓斃命
灣仔聯發街一老婦三料服毒

【本報專訊】昨日本港又發生兩宗婦人服毒及跳樓慘劇，其中一宗爲女病人從醫院病房窗口跳下，結果重傷不治斃命。茲錄如下：㈠昨晨一時半，灣仔聯發街廿一號四樓，有一老婦服三種有毒藥物，當爲自殺，事爲家人發覺，報警送往醫院救治，現仍留醫中。該老婦名黃玉蘭，五十六歲，住該樓尾床位，是一名女傭，代人照顧小孩。生有三子一女，長次兩子俱是海員，女兒亦已出嫁，其幼子亦卅餘歲，乃開汽車司機，已結婚，並生有子女，向居於澳門，最近由澳來港，與母同居上址。前晚其子以母性嗜竹戰，因向其提出勸告，謂：既然代人照顧小孩，便不應沉溺於竹戰，致疏職守，貴提出爭辯，母子於是引起口角，經同居勸止之後始罷息，至昨晨其同居發覺婦在床中昏迷，床前放有安眠藥空瓶一個，拉茶半瓶，滴露半瓶，始知其服毒，乃報警送院救治。㈡昨晨八時十分，跑馬地藍塘道和醫院新病房發生一宗產婦跳樓斃命慘劇，死者婦人名陳月貞，卅二歲，於數天前產下一孩子，因覺身體不舒服，神經亦不正常，其家人乃將之送院療治。昨晨婦突然起來走入廁所，從該處離地高約丈餘之窗口跳下，身受重傷，旋即不治斃命。死者之夫爲一航海客，經已隨船出海，並不在港云。（萬）

嚴既澄病逝
昨出殯哀榮

【本報專訊】報界老同業嚴既澄先生，本月廿八日病逝東華醫院，遺體隨後移萬國殯儀館治喪，前日大殮後，昨（卅）日下午二時出殯，安葬和合石墳場。昨日到祭者，有報界親友二百餘人。

嚴氏享壽六十四歲，服務報界及教育界垂卅多年，曾任北京、中山等大學教授，及在廣州中山、和平等報主持筆政，著述甚多，待人接物，和藹可親，今遽然長逝，各方友好均表悼惜。

解除租務管制
促使經濟崩潰
中華紙業商會請衡利害

港府對租務管制條例，將予重新檢討，消息傳出後，中華紙業商會曾爲此問題，在理監事聯席會議時提出討論，一致反對。該會理事長劉文翔，昨根據各方意見，分函中華總商會、九龍總商會，請轉呈當局，勿遽撤銷管制。原函云：「自聞立法局非官守議員建議撤銷商業用樓宇租務管制，甚爲詫愕，際此商業凋殘，經濟衰退，不謀恢復繁榮之途，反而加速經濟崩潰，此所以百思莫解。況本會會員商號，多屬租用舊樓宇，影響之巨，無以復加，當于三月二十六日召開第六次理監事聯席會議，經詳加研討，僉以本港所營生意，日趨下坡，若租務管制一旦撤銷，業主加租或迫遷之要求，接踵而至，處此生意不景，實無力担負再加租額，勢必瀕於折業無疑，間有商業樓宇，因租務管制與業主協商[illegible]力租賃新樓，而至停業，現將來業主以租務管制既告撤銷，無條件迫遷隨來，其不停業者幾希，形成社會不安，至堪可慮。復查本港雖日告繁榮，然新樓宇空置者千萬輩，何以造成如此矛盾現象，益足証明現在商業能力，無法負担巨額租金。竊以提議撤銷租務管制所持之理由，僅注視目前少數人之利益，而忽視社會表現之後果，何殊爲淵驅魚，爲叢驅雀，利害得失，至明顯，懇請轉呈當局，爲恢復本港商業繁榮，當維持管制制度，體恤商艱，勿遽撤銷商業用樓宇租務管制，以甦民困，而維安寧。」

油麻地街坊會
鄧啟請求暫緩施行

又據油麻地街坊福利會理事長鄧啟發表意見稱：本會最近接獲區內學校校長及商店經理人來函投訴，均表示反對撤銷租務管制。若撤銷租務條例一旦施行，則業主將乘機加租，學校方面勢將被迫停辦，從事教育之教師，必淪於失業之境地；至於商店，其情形尤爲不可想像。深盼當局正視社會現實，體恤時艱，對撤銷管制租務條例，加以慎重考慮，暫緩施行，以甦民困，實爲市民之福云。

汕尾逃港漁船
已達百廿餘艘
半數無力恢復作業
漁會將請當局救助

【本報專訊】不堪中共暴政迫害逃亡來港之各漁區代表蘇奴等一百六十餘人，前廿九日參加香港漁業工商總會舉行慶祝第十六屆青年節，由該會理事長與林衛界述青年節意義，及黃花崗七十二烈士爲國犧牲之壯烈事跡。最近由大亞灣汕尾一帶冒死逃脫中共魔掌之漁民蘇奴等在會中報告：渠等去年因受中共幹部迫害逃亡來港，因漁船殘破，漁具缺乏，爲生活計，船主徐土肥船，冒險出海捕魚，在距離英領海不遠之三門海面作業之際，被中共幾艘武裝漁船截獲，共船有汕尾漁幹部多人，分持自動步槍、手槍、手榴彈等武器威脅，人船一併解往汕尾邊防局押禁半月，再解海豐縣人民監獄，囚禁三個半月，現改爲「人民改造場」，慘遭共幹酷刑審訊三場，被迫奴役，由早六時起至夜間十時許，不准休息片刻，早晚兩餐稀粥、蕃薯充飢，獄中暴斃者無日無之，所謂「改造期滿」，由中共海豐縣人民政府發給「釋放証」，令渠等向汕尾鄉長報到，參加「汕尾漁民公社」工作，但從鄉長因恐渠等日後逃返香港，招致責任上之麻煩，故意拖延，遲遲不將渠等編入「公社」，以致渠等過着牛馬亦不如的生活，每天生活去實務若干人性未泯之親友給予少量蕃薯皮、粥水，以及自行採摘一些野菜充飢。

渠等處此死亡邊緣，祇有祈盼能再逃奔香港，總算天無絕人之路，本月十三日深夜，渠等卒偕老友蔡助，乘月黑風高，共軍哨兵巡視不週之時，三人合力爲一無帆小舢舨，冒險發動，幸獲擺脫中共魔掌，再度逃抵自由世界。渠等續稱：此次如逃亡失敗，被共幹捉獲，必遭槍決，渠等對此大匪魔自由，深感無限慶幸，但提起目前羈留共區之漁民親友時，則黯然淚，深表悲憤！渠等透露：汕尾每一漁民均盼能擺脫中共極權，但中共對漁民監視甚嚴，漁民出海作業時，其家屬須被留爲人質，故欲逃出共黨虎口，殊不容易。漁民唯一希望，爲期待早日國軍反攻大陸。渠等堅信，只要反攻號角一響，共區所有被迫害之人民都會響應，協助國軍殲滅匪軍，復仇雪恨而作戰！

據漁業工商總會調查統計：目前泊於香港仔之汕尾逃亡漁船總共一百二十餘艘，漁民及其眷屬共計一千四百餘人，其中具有出海作業條件（包括船身完整，漁具適用）者，僅五十艘左右，但因中共對此批漁船開拆甚嚴，人人岌岌自危，未敢冒險出海捕魚，彼等生活困苦，可想而知，目前在本港繁路街道及住宅區求乞之漁民婦孺，多數爲此輩逃亡漁民之眷屬。彼等語言不通，搵食益感艱難。該會刻正草擬一項具體報告，日內將呈請本港有關當局，呼籲予以救助及安置。（詠）

星洲崇僑銀行
港行五月開業
總經理李志城昨抵港

【本報專訊】新加坡崇僑銀行總經理李志城，昨日上午偕同秘書黃澄甚由星洲抵港，係主持在此間開設分行事宜。據發表談話稱：新加坡崇僑銀行在本港干諾道中門牌十五至十八號，自購行址，設立分行，內部裝飾，行將工竣。內部結構甚爲新穎，別出心裁，與衆不同，全部裝飾極爲現代化，燈光裝置，設備舒適，令顧客進入銀行便有溫暖之感。崇僑銀行係星馬華人資本創辦者，向以服務優良著稱，而有「大衆銀行」美譽，本行同人鑒于年來港九工商業突飛猛晉，星港間之貿易亦有長足進步，故在香港設立分行；客後當在九龍西環北角各增設支行，務求能普遍爲大衆服務。港行正式開幕日期，雖未確定，大約當在五月下旬云。

又稱：新加坡崇僑銀行創立於一九五〇年，首任董事會主席爲已故胡文虎先生。崇僑銀行有九間辦事處，銀行開立戶口之客戶，共有十萬戶，資產總額達到叻幣九千萬元，管轄下貸倉計二十八間，成績斐然。現任主席爲新加坡中華總商會會長高德根先生，總經理李志城，董事：伍漢才、胡蛟、劉伯雄、陳永裕、胡清才、李元信。（杜）

圖片說明：昨日抵港之新加坡崇僑銀行總經理李志城（右）及秘書黃澄甚（左）。（本報記者杜攝）

天氣預測

今日天氣預測：吹輕微或和緩之東風，黎明時吹清勁之東北風，初時天色頗好，沿海岸有霧，間中有雨，氣候較冷。

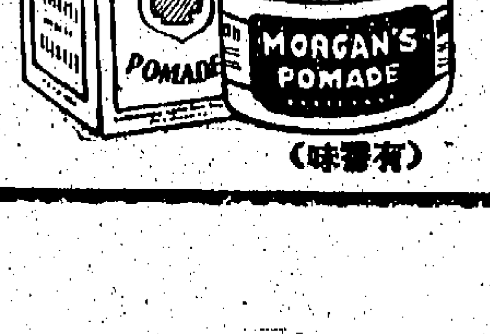
先嚴既澄府君之喪于昨日出殯　辱承
諸親臨執紼焉賜厚賻　高誼隆情歿存均感謹此鳴
謝
棘人嚴啓楞、啓楨，女仲均泣叩
世誼親友宗

家少主華英、勇烈、勇輝、勇忠之令尊翁黎啓松先生於一九五九年三月卅日下午八時半壽終港寓內寢積閏享壽七十有六歲謹擇四月一日正午十二時在廣華醫院大殮隨即出殯安葬禾合石墳場謹此報
聞
黎積善堂家人稟報
喪居：[illegible]

美美有限公司
兒童節　大減价
日期：由三月卅一日起至四月廿一日止
地址：
總店：香港大道中七十四號A　電話：三七七八三
分店：旺角彌敦道五八〇號G　電話：五一零六零
買一送一
小童凹凸布背心　每件一元三角
小童四凸布內褲　每條一元三角
小童印花T恤　每件二元
中童印花T恤　每件二元半
美國花布日光褲　每條三元半
西德牛仔布短褲　每條三元八
蘇格蘭毛巾外套　每件四元
特價品
學生綫夾紗襪　四對五元
新款女童夏天衫裙　30/32.24/28.18/22　每件五元　每件六元　每件七元
新款男童衫褲　每套五元八角
印花蛤裝衫褲　三件九元
韓國雀眼尿布　每打十一元
玩具八折
其他各貨一律九折
歡迎參觀
歡迎比較

渣打銀行
一八五三年英國皇家特許註冊
香港分行設立已有壹佰年
地址：香港德輔道中四號至四號A式號
儲蓄部
專員管理　忠誠服務
交收快捷　存額不限
週息二厘　半年複利
保証安全　請即開戶

英國 摩根氏 髮腊
去頭皮　止頭癢　生黑髮　防髮落



（有香味）

工商晚報　讀者俱樂部
懸賞徵求「笑話」
題材：不限題材，內容以發能引人發笑者爲佳，敍述務求簡單，文言白話不拘；故事必須創作，而具有高度幽默性者。
辦法：凡屬本報讀者均歡迎參加。故事用原稿紙繕寫清楚，並請將後附表格填妥，剪出貼在稿末（無表格者，作爲無效），寄交本報「讀者俱樂部」收。
獎額：第一名現金一百元
第二名現金九十元
第三名現金八十元
第四名現金七十元
第五名現金六十元
第六名現金五十元
第七名現金四十元
第八名現金三十元
第九名現金二十元
第十名現金一十元
第十一名至第三十名，各獎現金五元。
（以上第一名至第五名獎額，除現金外，另贈加發名貴獎品）。
評判：所有來稿，由本社選出三十篇，作爲入圍作品，陸續在本報發表。自第一名至第十名之次序，由讀者投票決定之。（讀者投票辦法，屆時再行宣佈）
日期：本年三月卅一日截止，郵寄者以郵戳爲準。本年四月十日開始發表入圍作品。

工商晚報　讀者俱樂部
懸賞徵求「笑話」
參加讀者筆名及姓名：
住址：
印鑑或身份証號碼：
（爲避免冒領，務請填註印鑑或身份証號碼）

本港新聞

未婚夫婦逃離中山被截回
少女巧施美人計 共幹偷船同逃澳
一心以爲財色兼收同在澳門享樂 抵澳門後始知被女欺騙

【本報澳門專訊】中山一共幹，因貪戀女色致上大當，幾前日竟逃澳門，幾致無家可歸，後得一「大天二」收容，不致流離失所。惟此事之發生，頗爲有趣，令人發噱。

緣有中山三區南村鄉一對未婚夫婦，因不滿中共無窮壓迫，數天前隨同同鄉數人乘一小艇逃亡，途經八區白蕉附近時，爲一艘炮艇截獲，解到白蕉，交由民兵隊長黃漢信實看管（黃曾受黨訓練有年，爲八區有名共幹），見被押中之女子伍×英（廿三歲，三區附村人）貌美，即與見洽，女未婚夫無奈，以黃對伍有邪惡意，即唆使伍向共幹獻媚，並否認爲未婚夫婦而是兄妹，並云不願困居大陸，故而逃亡，並有父居美洲，如在海外生活不愁解決，並謂如能帶其逃出鐵幕，即願委身下嫁，時黃實亦久有逃意，見有女乘背，且逃澳又得偷渡接濟，遂盜得一小艇，於三天前聯合逃來澳門。抵澳後，此一對未婚夫婦即到中山同鄉聯誼會請求協助，擺脫該北幹糾纏，該北幹至此，始知上當，而自己亦不敢再返大陸，乃流落澳門，倖爲同鄉某「大天二」所聞，始將之收容。

據該一對未婚夫婦稱：渠等在鄉久耕中共割據，早有脫離之心，自被迫入「公社」後，生活如在地獄，故毅然聯同出走。並稱：今日大陸之農民，遭遇史無前例之悲慘痛苦，由於一切欠缺，生產減滑，中共乃在農糧方面打主意，每日發給農民伙食，米二両，雜粮八両，煮成稀粥便算。

昨天賽馬冷門爆五場
陳浩祥升大師傅
憑「値博」奪魁宣告畢業
「抗飛沙」勝出被控幸有驚無險

【本報專訊】復活節大賽馬，亦即第十次賽馬第二天，於昨午在跑馬地舉行，計共賽十二場中，先後爆出冷門凡五場之多，大熱門能僥勝出僅兩場，其餘全部爲跳門，內見各場派彩頗有可觀，但熱門屬選別，真不大理想事。全日中無亮出紅燈一大，但第十場熱選之「抗飛沙」，於跑出冠軍後，遭人控告，結果，幸告無事。司紅牌騎師陳浩祥於第七場「値博」爆出冷門，同時宣告畢業，昇陞爲大師傅。司馬克於賽後四場策「五金」、「遼洋天」及「騰威星」，均能勝出，又是遊中三元，而一般人認爲是日機會最多之布林利，祇得冠軍一場，亞軍兩場及季軍一場而已。至去屆騎師冠軍郭子猷，又是全日交白卷，在第六場所策大熱門「奇蹟」，竟以位置亦拚不到。目下騎師成績，司馬克已得頭馬廿七次之多，其次郭子猷不過十六次，何國強十五次，故本年度騎師冠軍寶座，已穩操司氏所得無疑。

憑「値博」奪標 陳浩祥遂畢業

第七場第七班馬賽一英里，出馬十四，在獨贏票九萬三千三百六十一張中，司馬克之「人上人」佔式萬七千九百三十三張；王劍偉之「寶龍」佔一萬九千九百二十三張；郭子猷之「黃金百萬」佔一萬三千五百七十張。結果，「値博」……

「金必得」得勝 「聚寶盆」敗

第四場由於是熱門爆冷，其獨贏派彩凡九十六元二角。第四班馬賽一英里一七，出馬十一匹，大熱門爲「福長勁」，司馬克之「聚寶盆」……

「抗飛沙」易配勝來異常出色

第十場第四班馬賽一英里一七，出馬八匹，大熱門爲「煇煌」，……抗飛沙……

馬匹升降

昨日賽後，馬會董事當局即召開會議評定馬匹級降如下：

第一班：西施，由第二班升上。

第二班：男王子，由第三班升上；魁外，由第一班降下。

第三班：能幹，由第四班升上；愛丁堡，由第二班降下。

第四班：五金，由第五班升上。

第五班：嶺南、偉人、大勇士、歸沙、脫銳，由第四班降下；北極星，由第六班升上。

第六班：鐵麗騎、飾頂登、騎哥兒、大冷門、樂幾塔，由第五班降下；特別快，由第七班升上。

第八班：荷國將軍、黃金百萬、湯尼巴利，由第九班升上。

恩平道警探 鳴槍捕疑犯
一男子昨被控毆打探目 警方反對保釋可能加控罪名

【新亞社】去週末晚上八時許，東區恩平道附近之街上，警探鳴槍追捕一名嫌疑男子，昨日上午有一男子解中央裁判署被控毆打警探罪，東區依維爾警察李紹被告男子姓名李紹康，廿六歲，住軒尼詩道某號三樓，案發三天，目前反對被告保釋，……

港區六線巴士 尾班時間延長 明天開始實行

【本報專訊】中華汽車公司，對於便利夜歸人，尾班延長收車時間，按步實施，據該公司昨日正式公佈：公司方面所屬之六線巴士路線，決由四月一日起，尾班車開出時間，加以延長，茲分別將其新時間表如下：

一號跑馬地線：由夜十一時廿分（原定十一時）開尾班；由……

十六屆工展麒鴣菜小姐 梁君麗明天赴台
觀光自由祖國並慰問三軍

【本報專訊】第十六屆香港華資工業出品展覽會，選得最多票數而獲得是屆工展小姐冠軍之宏興麒鴣菜小姐梁君麗，姿容秀麗，儀態大方，在工展期間，勤於職務，深受各界人士之推崇。梁小姐出身名門，其尊翁曾任要職，平素對其掌珠管教頗嚴，返港後，依然盡其心力，使其女受高深教育，並諄諄以祖國山河爲念，故梁小姐早有觀光祖國之志願。最近已獲得准許，定明（一）日乘民航班機起程飛台，當地同胞及梁氏親屬，其父親之同僚，獲悉此訊，紛紛已準備前赴機場大歡迎。而梁小姐則擬於抵台之日，先向三軍將士致敬，然後觀光祖國各地，預計在台將有三星期逗留。附圖爲第十六屆工展會選出之工展小姐梁君麗。

任劍輝白雪仙新作 穿金寶扇明天起映

大寶演員任劍輝、白雪仙聯袂加入桃源電影企業公司合作拍攝的第一部大貢獻「穿金寶扇」，由任白及半日安、李香琴、少新權、梁醒波、鄧碧雲、英麗梨、黃金愛、譚仲坤、歐家慧等聯合主演，歌曲悅耳動聽，故事離奇絕套，是桃源公司本年度鉅製「天賜良緣」後又一部傑作。已定明天（一日）起，在……

陳驥元許佩賢結婚

寓西哥倫比亞商陳彥光，昨（卅）日爲其第六公子驥元先生與許佩賢小姐完婚，上午十時半，在跑馬地聖瑪利天主教堂舉行婚禮，儀式莊嚴隆重，觀禮親友數百人。是晚并假座金城酒家二、三樓歡宴親友，筵開數十桌，盛況一時。新郎年少有爲，在美國研習化粧品業務，業負時譽；新娘則爲本港羅富國師範高材生，執教於拔萃女校，珠聯璧合，佳偶天成。聞婚後兩人將赴加拿大、美國度蜜月，然後返回西哥倫比亞僑居云。附圖爲陳驥元、許佩賢新婚儷影。（名飛攝）

拒絕警員檢查車牌 司機突然開車走 拖着警員撞傷人
被控三罪分別判罰

【新亞社】一名汽車司機將車泊於電車站附近，竟在車中瞌睡，遭警員干涉時，並拒絕受檢查車執照，邀警員乘車返警署，警員一腳踏上車，一腳仍踏在地，司機已開車，將警員拖走約十尺遠，警察受傷，汽車並碰傷道旁一婦人，結果，該司機被警方提控三項罪名，昨午在中央裁判署受審，被判無罰。

司機名鍾劍基，廿七歲，住太和街某號三樓，被控三項罪名如下：（甲）前日在英皇道三一五號麗宮大廈門前，將第二五九〇號汽車停泊接近電車站安全島，阻礙道路交通；（乙）當武裝警員要檢查駕車執照時，被告不將證件交出；（丙）危險駕車。裁官康斯判：（甲）罰卅五元，或入獄三天；（乙）罰五十元，或入獄五天；（丙）罰一百元，或入獄兩週。

主控稱：前日上午十時十分，被告在英皇道三一五號門前路旁停車，該地點之馬路中心乃電車安全島之位置，當時被告在司機位上瞌睡，……必將之帶上警署去。被告取出執照，但握在手中，不給警員看，聲明到警署時始交給值勤警官看。被告邀請警員上車，被告打開車門，警員右腳踏上車內……

主控指出：被告前曾犯開快車，駕駛不小心及不遵守交通指揮等項。

社團動態

飲食業商會 十四週年紀念 會員聯歡大會

【本報專訊】香港飲食業總商會，昨（卅）晚九時，假中國酒家舉行復與第十四週年紀念會員聯歡大會，昨晚到會之職員達四百餘人，情況熱鬧。

歡宴會席上，會長何澤生致開會詞，并報告一年來會務概況，及一九五八年度財政收支情形，至九時半開始聚餐，深夜十二時散會。

該會第二屆會董名單如下：會長何澤生，副會長李植來，總務主任鄺希哲、副總務主任……

紡織工會 設西醫診所

【本報專訊】九龍深水埗汝洲街僑港紡織染總工會，成立已有二十餘年歷史，向爲僑港紡織業工友謀求福利，對於辦理社會公益事業，不遺餘力。最近以工友衆多，衛生醫療極感需要，特於該會會所內增設西醫贈診所，爲該會工友及其家屬，以及貧苦大衆，一律免費贈診。聞已籌備就緒，定四月一日開始。

中區街坊遊藝會 寶聲劇團今開鑼

中區街坊遊藝會，由南北來之潮劇團，昨晚演出潮州戲潮聲，并有影后夏帆小姐登場表演紅綾記，熱鬧空前。

播音電視節目

（節目表略見原版）

沙田鄉公所改選 吳松熾蟬聯主席
其餘各部人選多獲連任

【本報專訊】新界沙田鄉公所，昨日正午十二時舉行改選第十屆正副主席，大埔理民府官派員到場監選，結果，現任主席吳松熾，因衆望所歸，獲全票再膺下屆主席，現任副主席劉水務亦獲蟬聯。……其餘各部主任，多屬舊人連選連任，新職員已訂期四月八日下午二時舉行交代及就職禮。

指一屈首 世界最完善的衣車

經濟・實用・輕盈・漂亮

意大利製造 mirella

納奇手提衣車

特爲每个現代家庭所設計的精巧衣車 絕不阻礙地方。

納奇 mirella 手提衣車 是最理想的衣車 勝任一切縫紉工作使用極其利便 可隨意安放收藏

實用高貴 送禮珍品

NECCHI

總經銷：飛達洋行

香港德輔道中萬宜大廈 電話：二三三五四
九龍加連威老道六十七號 電話：六八八六六
澳門分銷處：新馬路二號C 利洋行

總代理：龍東有限公司

四大公司夏貨

先施公司 永安公司 大新公司 中華百貨公司

聯合舉行 大減價 最後一天

風濕中醫 周達文 風濕骨痛

按症配藥直透筋骨氣血 一服見功立除病根
手脚痛腫酸麻無力 胸背痛腳腰喘痰多 頭顱痛刺健忘失眠

診症：九點至十二點在旺角碼頭十二號地下 三點至六點在中環大道中一四二號二樓

教育與文教

平日課程與會考者脫節 小學會考生 月來加緊用功

小學會考存廢問題實值得研究

【本報專訊】本港官私各小學六年級生，爲應付不久舉行的小學會考，最近一個月來埋頭苦幹，許多學校，包括官立小學，在內，雖在復活節假期內，仍特別加資爲小六學生補習，其他學生亦多未因復活節假期而暇格。此種現象本來是好的，但由於本港的小學教育政策，未能針對實際的教育程度，以致小六學生於會考之節，每多徬徨不知所措，原因爲他們平日的課程與會考所考的課程有很大的脫節，尤其是在以英文課程爲主的學校的學生，校感困難，因此學生的中文程度，大都不比英文的好，故在會考中應付中文試務，殊不易。反之，在官立學校的六年級學生，其中文程度，一般的似比英文學校的學生爲優，但英文程度，一般的似比不上英文學校的學生，換言之，官立學校的小學生，一般的似乎對會考的中文試題較有把握，而對英文試題，則不若英文學校學生之有把握。

據熟知本港教育內幕的人士所感覺：官立學校的小六學生，一般的在中文試務上，雖有較好的把握，但他們的及格希望，不若私立學校學生之高。

……

澳門國父紀念館 定明日揭幕

搜集遺物甚多供世人景仰 籌備期間蔣總統飭僑委會協助

【澳門中央社訊】澳門國父紀念館，定於四月一日正式揭幕。此一有革命歷史意義之澳門國父紀念館，即係中山先生的澳門故居，孫中山先生在辛亥革命前役，曾作度假及在澳門行醫時，乃至一度在澳設立新聞，以遂其救世宏願……

在籌備期間，蔣總統對該紀念館亦甚關注，曾多次派要員來澳巡視，飭僑務委員會予以協助。……

全港有子弟讀書的家長 去年付出學費四千二百餘萬

當局發表學校收費統計

【本報專訊】據有關方面統計數字指出：一九五七年四月一日至一九五八年三月卅一日止，全港公私立學校學費收入，連同補助及津貼學校學費收入，總數爲四千二百八十四萬七千四百九十一元零九仙（包括日夜校中午特別班），由此可見年中爲人家長者，爲栽培他們下一代，所付出費用之龐大。

上述數字詳細區分，顯示公立學校與私校的收費，有很大距離。政府學校的全年學費收入僅二百十六萬二千五百卅三元，補助學校爲三百零三萬五千六百卅五元，津貼學校爲三百七十五萬七千四百零六元一角一仙，而私立學校則達三千三百六十九萬一千九百卅六元九角八仙。……

官校私校 收費懸殊

同時期之統計數字指出，港九之公立、補助、津貼及私立各校日校就讀之學生數……

兩間師範招收新生 明後天開始筆試

【國際社】羅富國師範學院、葛量洪師範學院本年度之新生入學試日期，已由教育司署公佈，定明（四月一日）、後兩天在……舉行。……

新班明日開課 香港婦女學校（徵）

中大同學聯歡誌盛

仿林中學校友 熱烈慶祝校慶

校董頒發五項獎品

【本報專訊】仿林中學慶祝卅六週年校慶，前晚假青年會舉行，該校校友會主席……

冀光校友定期 大會改選職員

【本報專訊】冀光中學港九校友會，定四月二日（星期四）下午五時，假座同地點召開會員大會，并選舉下屆職員。……

潮州公學開會歡迎 名譽理事長張蘭臣

【本報專訊】本港潮州公學名譽理事長張蘭臣先生……

圖片說明：潮州公學歡迎張蘭臣留影。

自由勞工藝院 各系學生遞增

遠東航空學校增設 無綫電工程系夜班 四一期課採兩年制

溫道安小姐 今天表演心算數學

中國婦女會三義校 分別祝兒童節

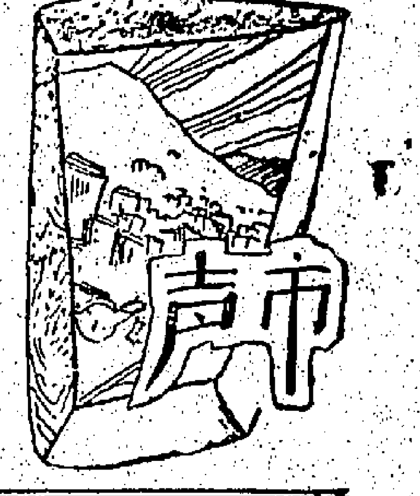
唐寶南夫人分贈各學生禮物

五邑同鄉會 開換物會 籌欵擴校

何鐵華父女畫展 下月十三起舉行

【中央社】何鐵華及其女公子谷川小姐的父女畫展，已定四月十三日至十五日在花園道聖約翰教堂舉行。……

出版消息



市聲

最普通的變態心理

你有恐懼病嗎？——

根據心理學家最近研究所得，每一個人大都患有一種局部的恐懼變態心理，祇不過在程度上有所差別而已。……

半靜夜想帶

其人其事

轟炸鳳山之革命黨員

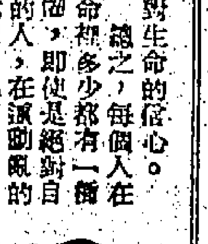
劉鏗晚景淒涼

劉鏗在黃花崗之役，曾親身參與，轟炸鳳山之巨大任務，亦由國父命劉單獨進行。在戰前，劉常到澳門，多寓中山先生故居。在抗戰期間，已落魄甚，日惟在鄉向商店餬口。民卅七，卒以貧病交迫死去，亦可哀矣！·潤百鹿·

拉西東柱集

論者的態度

公和眞理，是論者不可踰越的立場，客觀和誠意，是論者唯一的態度與作法。



流眼淚雜談

一個從來不哭的女人是不正常的。而女人哭的次數，却比男人多二倍。

珊瑚虎

流亡皇帝　南宮搏

女兵與女儒

四、此恨綿綿無絕期

亞洲盃賽預賽 我國今晚出戰菲隊

【本報專訊】今晚八時半，在菲律賓馬尼拉的黎剎球場，自由中國足球隊首次出師，對菲律賓隊。

第二屆亞洲盃東區預賽，已在前（廿九）晚在馬尼拉開始。賽制已規定如賽和時，另定時再賽一次，再和時，則加時廿分鐘，加時仍成和局，則以射球平均率計算勝負，如雙方射球平均率數字相同，便要抽籤以定勝負了。

前晚香港隊以七比〇大勝菲律賓，自由中國隊如求進入決賽圈，今晚似應勝八球以上。然自由中國隊如果與香港隊兩度成和局，仍可以射球平均率佔勝也。

菲隊技術平平，不但可在前夜對香港一戰中可見，就是日前東方與東方遠兩安香港隊征菲時，亦能擊敗菲隊。

從昨晚來自菲島消息，自由中國領隊黃甚驊，周嵩教練朱國倫的見解，認為菲北僑勢未敵，右後衛今晚決調郭錦洪充當，以應付菲隊波路之菲隊，當較好圍前「開波」之吳偉文為可靠。左中衛則可調林尚義擔任，何況今次亞杯預賽，規定在下半場前，除門將外，可更換球員一人呢。

鋒線上，姚卓然今次決定休息，鋒線之編排，當然是黃志強右翼，何應芬右輔，楊偉韜中鋒，羅國泰左輔，至左翼當然是莫振華。如果莫振華仍要擔任的話，

自由中國隊，今晚是否能贏得七球以上，相信要看楊偉韜與羅國泰之演出了。因為從前夜香港大勝菲島一役之戰情看來，則今晚的五員鋒將，均有「入球」之可能，甚至右中衛陳輝洪，也可能射入一兩球。

菲島僑胞，是最熱愛祖國的，還在四年前的二屆亞運會中可見，就是今次自由中國足球隊抵菲機場時，僑胞歡迎之熱烈，也遠勝香港隊，因此，菲隊雖佔地利，但人和相信還不如自由中國，是可斷言的。（德）

台熊貓壘球隊 昨敗于華聯 一分之差輸得不值

【本報專訊】飛熊熊貓壘球隊，昨在九龍京士柏球場出戰華聯，引來了不少觀衆，給壘上曾經球迷也有不少，正式作壁上觀。

林榮因拍片未能參隊出陣，幸早已通知壘球隊，遂由「全協」派來補了林榮的缺，整場剩手和開球。

演藝比賽，是熊貓勁揚中最強的一仗，正所謂群英畢集，而是「熱身」賽，不二。

熊貓則以其打棒球的經驗對付華聯投手施計多端，這一點，祖國健兒演變中，拉得很緊，使球迷現出力挽狂瀾，這一點應該研究。

結果祖國健兒，以一分見負。這一場比賽的失敗，實不能可歸咎在熊貓手上得分，並不是一件易事。

戰果是這樣，第一局〇比一，第二局〇比一，第三局二比〇，第四局〇比三，第五局〇比二，第六局二比〇，第七局四比二。

初時祖國健兒走下風，到第三局始拉平，四、五、六局再走下風，直至第七局始反敗為勝，豈知到華聯攻擊時，自害一次，又給華聯取得兩分，由勝而負矣。

是熊貓健兒勝利，當比賽到了第五局時，熊貓的方水泉，一般裁判，實難判出局，此過球乃是意外之失。這一膀，正是熊貓的生死關鍵，如果不是這球，熊貓那會八比九失敗呢。

熊貓在第七局能反敗為勝，由於華聯投手發揮兩次暴投，給熊貓反敗為勝的機會，但後來也由他立功，擊敗熊貓云。

圖片說明：台熊貓壘球隊，昨戰華聯，圖為該隊賽前合影。

巴東銀牌補賽 下月十九舉行

足球總會正式通告

【本報專訊】足球總會秘書昨發出通告，關於甲組特別銀牌，東華對巴士補賽，現定四月十九日舉行，查是日原為特別銀牌決賽期，今將此時日用作補賽，則冠軍決賽日期，改在四月廿六日舉行。至於是日的甲組聯賽，則全部改期。（火）

亞洲青年盃賽 已有十隊報名參加

【吉隆坡三十日路透社電】亞洲青年盃足球賽選手，將於四月十八日至廿三日，在馬來亞進行抽籤。此間消息稱：錫蘭球員將於四月十一日乘船抵達新加坡，韓國隊則於兩天後抵達。參加此次亞洲青年盃賽之單位有：錫蘭、韓國、日本、香港、越南、新加坡、菲律賓、中華民國、泰國及馬來亞。日本隊則定於四月十七日乘火車抵達。至於其餘之香港隊、中國隊、越南及菲律賓隊何時抵達新加坡，馬來亞足球總會職員今天稱：上列十隊之參加，仍待現尚未悉。

和和盃足球賽 六月在馬舉行

【吉隆坡三十日路透社電】香港中華足球隊，已要求在每年一度之和和盃埠際足球賽，於六月六日在此間舉行。馬來亞體育協進會發言人稱，香港隊並將於六月間，在吉隆坡及檳榔嶼作巡迴訪問比賽。

寮足球隊今日到港 二日起預售門券

寮國足球隊，此次應邀來港獻技，預定今天下午三時，乘搭泰國航機抵港，屆時足聯各委員，將到啓德機場迎迓。客隊抵埗後，下榻嘉山南樂酒店，並定今晚七時半，招待體育記者，報告此次訪港的動機和宗旨云。

又訊：寮國隊定四月五日對賽港聯，要會得利便觀衆起見，定四月二日、三日，在嘉山南華會場館公開發售二元四角入場券。足聯各屬會及委員等，亦可照上述時間到加山領購云。

酬酢秩序

【又訊】寮國足球隊今天下午三時，便可抵達本港。客隊抵埗後，即由南華體育會場館，寮人足球聯會小組委員會、體育界感情，經於日昨擬定客隊在港的酬酢秩序，並定於四月六日晚在永安大廈設埠際宴，款待客軍。茲將寮隊在港酬酢秩序，列下：

三月卅一日：下午三時到港，七時半招待記者會。

四月一日：上午拜訪體育界有關人仕，下午在嘉山球場試腳。

二日：上午環遊香港，下午練球。

三日：上午晨操，午間自由活動，晚上看電影。

四日：下午在花墟球場對警察隊。

五日：下午嘉山球場對港聯隊。

六日：上午自由活動，晚上埠際宴在永安大廈十五樓。

七日：自由活動。

八日：客隊離港。

國際乒協 開會討論 應否禁用海綿板

【多特蒙德廿九日美聯社電】禁用海綿板問題，乃本日開始舉行之國際乒乓球協會大會中所討論之主題。多數歐洲乒乓專家，認為海綿板（或稱軟膠板），乃日本在世界錦標中獲勝之主要武器。預料日本選手在此次第廿五屆世界乒乓球錦標賽角逐之七項錦標中，將取得多項錦標返國。

體育

五十四名健兒 昨攀獅子山 結果陳鴻文獲冠軍

【本報專訊】中青、中健附會主辦的本年度華人公開攀登獅子山比賽大會，昨日上午十時，假九龍塘獅和老週口舉行，本屆大會報名選手凡六十人，昨日六人缺席，五十四名健兒出場角逐。長跑好手陳鴻文，搶足先登，以十二分卅六秒二成績，膺本屆冠軍，並翻新大會紀錄。區忠盛、曾少寶，分膺亞、季軍，全部五十四人參加角逐，僅一人因途中抽筋「開小差」外，其餘五十三人，均能跑畢全程，尤屬難能。上午十一時全部賽畢，即舉行閉幕儀式，由中華廠商聯合會會長朱石麟主持頒獎，直至十一時三刻，大會圓滿閉幕。賽績列后：（寬）

㊀陳鴻文，十二分卅六秒二（大會新紀錄），㊁區忠盛，十二分五二秒六，㊂曾少寶，十二分五六秒七，㊃黃裕勳，㊄黃清和，㊅郭其文，㊆林崇，㊇容啓明，㊈劉大彰，㊉彭承武，⑪樹顏炎，⑫周澄，⑬曾雄，⑭梁兆華，⑮彭振輝，⑯郭振文，⑰陳錫，⑱夏抗生。

圖片說明：攀登獅子山比賽，昨日舉行，圖為朱石麟主持頒獎之影，領獎者為冠軍陳鴻文。（本報記者戊攝）

圖片說明：昨日攀登獅子山比賽，前三名優勝者合影，冠軍陳鴻文（中），亞軍區忠盛（左），季軍曾少寶（右）。（本報記者戊攝）

國際盃壘球賽 葡萄牙隊獲得冠軍 女子中國隊奪標

香港壘球總會主辦的本年度「國際盃」壘球賽，昨天假九龍京士柏球場舉行男女子組決賽，下午二時正，先由男子組葡萄牙隊對巴基斯坦隊，兩隊盡遣精銳登場，過情相當緊湊，結果葡萄牙隊以六比五擊敗巴基斯坦隊，榮膺冠軍。既稱戰於三時半展開，為女子組中國隊對葡萄牙隊，兩隊娘子軍實力強弱懸殊，中國隊全程佔盡優勢，不斷擊出好球，在輕描淡寫下，以八比一輕挫葡萄牙隊，奪得本屆「國際盃」女子組錦標。茲將昨天兩場成績列次：

男子組：葡萄牙勝巴基斯坦（六比五）

女子組：中國隊勝葡萄牙（八比一）

東方隊征泰 定三日出發 光華亦在商洽中

【本報專訊】東方會足球隊征泰，已獲泰國領事館通知，定下月一、二兩日所有赴泰球員，前往該領事館簽證，並於三日搭機飛泰云。（火）

據聞星島會亦準備于球季結束後，到菲律賓和台灣作賽。年報：光華會現雖沒有主任選手，除降班威脅，但為力爭更好成績仍不敢過份懈怠。今日（卅一）日起，本週自即開始在東沙場操練，此為應下週付陸軍之戰。錦標前，楊國傑、黎廣球兩將，為東方借用隨隊遠征泰國，實力上自然影響，但為數甚使球將有機會出外既敗經驗，而目前在預備組中之黃國華、鄺應等，及吳偉強等，都是可造之材，在陸軍好手離港返國中，實力上也不見得太弱，相信到時也有取分機會。至於擬爭取征泰事，此事已全權委托副領隊蘇泰全權與東方接洽赴泰面洽，若泰方能接納本隊之「包底分賬」方式，即可成行。

草地網球比賽 今雙打準決賽 決賽秩序業已編定

公開草地網球錦標賽，今日下午四時三刻，在香港木球會場有一場雙打準決賽，由祭國衛、李文成組對姚賢熙、馬鍵臨組，這一場是學生軍的試驗，因為姚、馬兩學生軍曾經有過相當長時間的合作，近況良好，今天在準決賽雖然和祭國衛、李文成組相逢，預料仍有一番競逐。在球齡和較力來說，當然是祭國衛、李文成或者會比較好，現情形值得注意者，就是兩個學生的球將，都有非常耐戰的能力，他們兩個在移動和戰略上，都足和祭、李組一碰高下者。比賽是採五盤三勝制，好此道者不妨前往參觀。

又悉：賽會已經排定了單打決賽秩序，定星期四日舉行，下午四時半在木球會場上演，由張顯雄對祭國衛。這對粗專究竟曾稱在此賽會，抑小葉健勝者多。至於打決賽，現已得吳文祥組，另一組則決賽前者有張顯雄、于今日產生，決賽定下週二舉行，並一併頒獎。秩序編定如次：

今日（雙打準決賽）下午四時半，祭國衛、李文成對姚賢熙、馬鍵臨。

四月二日（單打決賽）：下午四時半，張顯雄對祭國衛。

四月七日（雙打決賽）：下午四時半，葉觀雄、吳文祥對（今日得勝者）。

警察足球賽 今舉行兩仗

警察體育會主辦的本年度「羅文錦盃」分區足球聯賽，今天繼續在界限街球場舉行，計有兩場賽事。下午四時正，深水埗區對邊境區，五時半，九龍城區對中區。今天兩場賽事，強弱分明，預料邊境區及九龍城兩隊佔贏面居多。

一九五九年三菱風扇

贈送港九首輪電影院戲票

亞洲盃賽第一仗 香港隊以七球大勝菲隊詳情 劉志霖梁偉雄最為出色

【本報亞洲盃賽特稿】亞洲盃足球賽東區預賽，已于廿九日在菲律賓揭開戰幕，由中、港、菲三隊作單循環賽，爭奪赴澳城出席決賽圈。是日揭幕戰，為香港對菲律賓，經八十分鐘角逐，港隊以七比零大捷。

菲隊陣中有五人曾代表菲隊出席去年在東京舉行的第三屆亞洲運動會，全隊演出，確比參加亞運時為進步，惟推進時每多橫傳，迂迴遲緩，威脅不大。就個人論，以左輔馬斯西最出色，餘子仍是平平無奇。

港隊技術無疑較勝菲隊，雖淨勝七球之多，演出以梁偉雄最活躍，其切入攻門威脅至大，劉志霖亦出色，至為比賽開始後，港隊即採攻勢，甫五分鐘射，歐達熙在廿五碼接救脫手，劉志霖迎上，一跟而入，港隊先勝一球。十三分，梁偉雄沿邊切入傳出，射入劉國照迎得恰可，成二比零。港隊攻勢仍未稍懈，十七分，梁偉雄將士直來將攻入，偉雄把握時機，迅速起腳，中柱彈入，乃以三球領前。廿分鐘，朱榮華截入菲隊禁區被勾倒，球證判十二碼罰球，由劉志霖任劊子手，射成四比零。廿二分，劉志霖在十五碼處冷箭建功，上半場完，港隊以五比〇佔先。

下半場雙方陣容均有更動，港隊調出高保強，以黎新祥入替其正中衛位，兩位置入選。易陣後四分鐘，梁偉雄傳中，黃志強接球上射入網。十八分，朱榮華與何祥友閃射得手，港隊又盈一球，成七比零。此後港隊以勝券在握，已不欲多取，菲隊會採攻，惟港隊後防穩固，卒無所獲。完場時，港隊以七比零勝菲隊。

港九 WHITEAWAYS 惠羅有限公司

九龍金馬倫道電話大廈

德付道中萬宜大廈

干諾道中十八——二十號

夏季貨品

惠羅公司本星期再特別舉行陳列各名廠出品之名貴貨品包括「吐桃」日光布，德國及意大利，美麗皮手袋。新欵「贊臣」游泳衣，最適合府上各位游泳之用，同時陳列名牌「SURF TOGS」及「ROSEMARIE REID」女裝游泳衣，炎夏將屆，請各界仕女即日駕臨參觀選購以應夏日需要。

香港 萬宜大廈 馮氏大廈

九龍 電話大廈

惠羅公司

ACME men's tailor

雅美

裁出欵式 好在雅美

香港士丹利街四十號 電話：三二七零八

港九首輪影院聯合廣告

利舞台·普慶

今明最後 復活節期內假日最佳喜劇

李察歌頓 合演

The Captain's Table

英國伊士曼彩色片 中字幕

後天獻映 死亡大進攻 Naked And The Dead

樂聲

最後今明兩天

雨過天青

BRYNNER·WOODWARD·LEIGHTON

The Sound and the Fury

新華·豪華

今天繼續獻映

金粉世界 GIGI

李絲梨 嘉儂 主演

路易佐丹 司花利亞

彩色 瑰麗

娛樂·樂宮

狂滿今天仍映

奪情記

BELL BOOK AND CANDLE

占士史超域 金露華

全部特藝七彩

工商界

米市昨交投暢盛
舊米底疏價扳硬
大盤成七千包新米價軟順
獲准輸出之泰糯輸港頗多

【本報專訊】昨（三十）日雖屬公衆假期，但米市仍照常開盤，且交投甚暢，雙日大盤成出逾七千餘包，所成價格，除新米仍然軟順外，舊米則因底疏關係，呈現扳硬，每担扳高二、三毫。茲將成盤價錄如下：泰國齊大陽新大米每担成四十九元三，暹羅新大米每担成六十二元，暹羅蘭新大米每担成五十一元，齊寶石新大米每担成五十一元八，五斤碌暹月蘭大米每担成五十九元半，黃三箭新大米五十一元半，齊雙喜新大米四十九元，鑽石牌新齋大米五十三元，紅地園新大米四十六元半，馬只新大米四十七元六，黃寶石齋米碌每担成四十五元，藍寶新米碌卅九元一，齊珠新米碌卅四元，齊魚新米碌卅三元四，又雙喜米碌卅四元九，西Ｉ米碌仔卅二元九，齊珠米碌仔卅三元，齊白錢一號米碌卅一元三，藍白錢一號米碎卅一元四，雙白錢二號米碎廿九元半，紅白錢二號米碎卅元零五，泰國大糯米每担成四十九元。金象日本粘米每担成五十一元一。凝字粘米五十元零五，西貢牛白錢新米卅七元九。大陸赫蔴米每担成五十三元六、五十元零五，新牛粘四十元零八，新州粘四十九元三。

據米行消息：金鴻米糧雖然暫緩發證出口，惟以前批准者仍可運來，西貢方面米糧，仍源源抵港，并無限制。

又據米行消息：泰國政府，於本月十日，暫停批准商家糯米申請出口後，近日曼谷泰糯米輸港反增多，原因是曼谷商家事先向泰政府申請出口已獲批准之泰糯米額，近達二千噸，繳交貿易之出口貼價，經先繳交曼谷有關機構，故此已先批准之泰糯米，最後輸出期限，以本月底為止，逾期繳貼價即被取消，因此，曼谷商家不得不於本月內將該等糯米，轉運來港，故近日泰糯米來貨增多，市反微跌，約跌二十七元，……（日）

台第二期進口外滙
已正式公佈
總額為八百萬美元

【本報專訊】台北訊：台北外貿會公佈，通過本年第二期進口物資預算，總金額為八、〇〇〇、〇〇〇元。該會並規定第二期預算金額內申請之進口，必須動用美援外滙。前項外滙接受申請日期自四月十四日起至五月十五日止，逾期不辦理申請手續。外貿會公佈本期（四十八年第二期預算）限於下列卅八類物資辦理申請：……

泰凍結大陸貨後
商場銀根日緊俏
本港貨品銷泰雖多但尚非大宗
對解凍大陸貨問題一時難解决

【本報專訊】泰國自禁絕大陸貨輸入後，一般入口商多已轉向香港及日本辦貨，故對於本港工業有良好影響。……

雜貨市平穩
生粉市價普呈軟順
蓮子行市榮辱互見

【本報專訊】各路生粉，普遍滑落，……

豆子市况普呈軟順

【本報專訊】豆類交投仍暢，……

南韓魷魚市尚穩
蝦米貨疏價仍俏

【本報專訊】南韓魷魚因近月以來……

洋紙市淡日貨疏俏
新貨須五月份付船

京華 麗斯 東方

皇都

九龍 荔園
三月廿七日起至四月五日止一連十天
擴大慶祝兒童節
優待兒童
機動遊戲
七彩卡通 三傻笑片
兒童園地 西餐廳

中區街坊福利會
籌募福利基金演劇遊藝大會
寶聲劇團
遊樂場

皇宮
明天
地下火花
張仲文 金峯

全部七彩

麗都
七賢眷

紐約 大世界 好世界

新世界
江荊花

東樂
南國春戀

明天

真光
派對女郎
PARTY GIRL

模特兒出身的明星
戴安妮布絲達

[illegible]

金霞華和她的愛貓

[illegible]

古裝歌唱片穿金寶扇 故事連圖

[illegible]（未完）

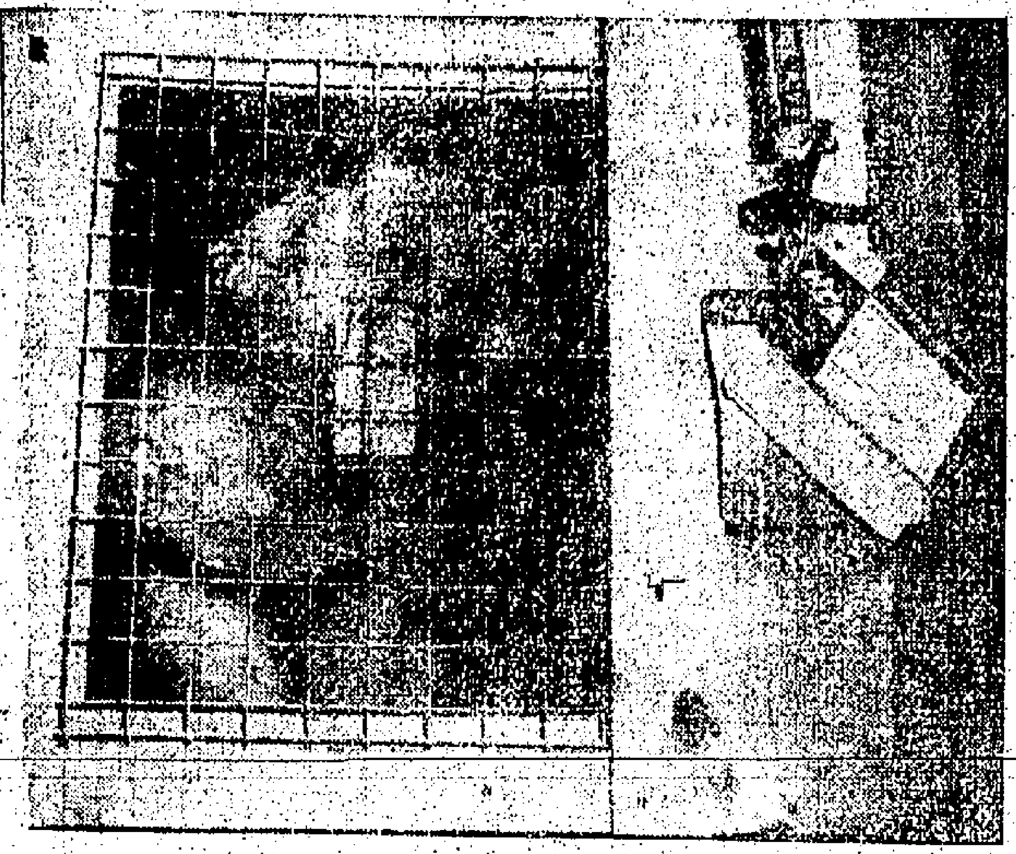
交通版

鐵行華麗客輪
廣州由英來遠東
明日可抵港泊九龍倉三日開日本
奧馬拉貨船二日到四日航赴星非

【本報專訊】鐵行輪船公司華麗客輪廣州號（Canton）由倫敦開出，沿途經歐洲、非洲、新加坡各埠航行來香港，預定航程，倘無其他，當可於明（一）日到步。該輪在港逗留三日，泊九龍倉碼頭，上落客貨後，擬定四月三日離港，續航赴日本。該公司另艘奧馬拉號貨輪（Ormara）明日自日本回航，計程將於四月二日抵港。該輪在港停留兩日，起落貨件後，擬定四日離港，開往新加坡、非洲各埠。

恒通航空公司
運輸動物專機

[illegible]



圖：恒通公司貨運專機，裝運各種獸類，機艙中並用紫外線除臭機，使獸身異味得以消減。

瑞典商業代表團
乘瑞航機抵港
促進港瑞貿易

瑞典批發商及入口商聯會代表團一行共十一人，由瑞典著名工業家行政首腦，即瑞典批發商及入口商聯會總裁布柔斯總率領，於前（廿九）日乘瑞士航空公司班機由加爾各答抵港，[illegible]

瑞航遠東新聞總監 夏維返港

瑞士航空公司遠東新聞總監夏維，於一週前飛蘇黎世出席本年度瑞航新聞工作會議，經於前（廿九）日乘瑞航班機返港。

英國航空公司
慧星噴射客機
四月開始載客
倫敦至港僅需廿四小時

科學時代的演進，使噴射引擎的客運飛機開始為人類服務。英國航空公司最先以此種最新及最快之噴射客機行走遠東線，現該機譯名「慧星四型」即將加入現有航線。「慧星四型」噴射客機飛行時平均速率每小時五百哩，定四月三日起，每星期由倫敦經香港至東京作四次定期飛行，由倫敦到香港單程飛行只式十四小時可達。

法國遊客四十人 前日乘法機抵港

法國遊客一批四十人，於前（廿九）日下午，乘法國航空公司客機抵港，逗留數天，然後繼續其遠東之旅行，圖示下機後留影。

截信時間

今（卅一日）（星期二）

空郵：中國大陸 上午七時；泰國、馬來亞、印尼 上午七時；澳洲、紐西蘭 上午十時；錫蘭、印度、中東 下午一時；英國 下午一時；菲律賓 下午二時；越南、柬埔寨、寮國 下午三時；泰國、緬甸、印度 下午六時；夏威夷、美國 下午六時；加拿大 下午六時；韓國 下午六時；埃及、義大利、瑞士、西班牙 下午六時

平郵：中國大陸 上午七時；東南非洲 上午十時；日本、菲利士多賓 上午；牙買加 正午；澳洲、紐西蘭 正午；澳門 下午一時；北婆羅洲、拉布顯 下午；英屬所羅門島 下午三時；澳門 下午六時

明（一日）（星期三）

空郵：巴基斯坦 [illegible]

今（卅一日）（星期二）

空郵：中國大陸 上午七時；泰國、馬來亞、印尼 上午八時；越南、柬埔寨、北婆羅洲 上午八時；台灣、日本 上午九時；巴布亞、新畿內亞 上午十一時；澳洲、紐西蘭、非洲 下午一時；菲律賓 下午二時；夏威夷、美國、加拿大 下午六時；台灣、韓國 下午六時；日本、荷屬新畿內亞 下午六時

平郵：中國大陸 上午七時；澳門 下午一時；日本、加拿大 下午三時；委內瑞拉 下午三時；澳門 下午六時

飛機時刻

今（卅一日）（星期二）離港班機

泛美：「一一」班 電話三七○三一；開上午九時 往曼谷加爾各答、喀喇蚩、羅馬、倫敦
英國海外：「BA九六一」班 電話六三三一一；開下午三時半 往新加坡
港航：「HK一」班 電話三一二六一；開上午八時半 往台灣、東京
國泰：「CX七二三」班 電話三二六二一；開中午十二時半 往曼谷新加坡

[illegible]

港澳輪

大來	下午二時半開
佛山	半夜十二時開
金城	入塢
德星	下午十一時半開

廣九車時刻

英段客車

九龍開	到羅湖	九龍開	到羅湖	羅湖開	到九龍	羅湖開	到九龍
6:37	7:39	14:15	15:16	6:32	7:34	13:03	14:02
7:44	8:49	16:13	17:14	△7:13	8:23	14:23	15:23
9:09	10:14	17:30	18:31	7:57	8:53	16:21	17:20
10:20	11:22	18:48	19:49	9:05	10:04	17:38	18:33
11:39	12:43	20:15	21:16	10:32	11:29	18:58	19:56
12:42	13:45	22:00	23:59	11:35	12:31	20:23	21:23
		▲22:45	23:44				

▲星期例假加開　△星期例假停開

今日出入口輪船

入口船

船名	船類	西名	何埠來	公司	停泊處	到埠時間
士打馬力加	貨船	STRAAT MALAKA	新加坡	渣華	A 二	上午六時
步高達	貨船	BOGOTA	歐洲	寶隆	九龍倉碼頭	上午
亞路士	貨船	AROS	澳洲菲島	天祥	A 六	上午七時
得利斯亞士	貨船	TEIRESIAS	中國大陸	太古	A 三	上午七時
夏夫	貨船	HERVAR	高雄	多利順	B 十一	上午七時

出口船

船名	船類	西名	往何埠	公司	停泊處	開行時間
安順	貨船	ANSHUN	澳洲	太古	北角碼頭	下午五時
亞路士	貨船	AROS	日本	天祥	A 六	晚間或明早
德雲哥	貨船	TRAVANCORE	日本美國	太古	A 一	下午四時
永安丸	貨船	EIAN MARU	南非洲	渣士利	A 七	半夜
夏夫	貨船	HERVAR	山打根	多利順	B 十一	晚間
得利斯亞士	貨船	TEIRESIAS	英國歐洲	太古	A 三	晚間

怡和公司船期 Jardine, Matheson & Co., Ltd.
東美 往 [illegible]
東英 往 山打根
恆生 往 日本
德生 往 [illegible]
電話三一四五八 怡和公司華人船務部

港澳 德星 設備冷氣
每日：[illegible]
復活節增班
三月卅一日 [illegible]
大業有限公司啓

M.M. 新型客郵「越南」SS. "VIETNAM"
直往小呂宋、西貢、馬賽
四月三日 [illegible]
干諾道中五號皇后行地下 法國郵船公司啓

出口輪船預告

船名	船類	西名	往何埠	日期	公司
利憂安	貨船	LYCAON	日本	一日	太古
鄱陽	貨船	PO YANG	星洲印尼	一日	太古
富來	貨船	ARAFURA	日本	一日	太古
士打馬力加	貨船	STRAAT MALAKA	日本	一日	渣華
步高達	貨船	BOGOTA	菲島日本	一日	寶隆
威都	貨船	VENTURA	美洲	二日	美邦
寶利亞利	貨船	BONNEVILLE	日本美國	二日	銀行
勝加利斯太子	貨船	CINGALESE PRINCE	美國	二日	怡和
海明	貨船	HAI MENG	日本	二日	多利順
萬瑞丸	貨船	BANSEI MARU	星洲非洲	二日	東來
邊來約	貨船	BENLOYAL	星洲歐洲	二日	邊行
芝萬宜	客船	TJIWANGI	星洲印尼	二日	渣華
烈打馬士基	貨船	RITA MSK	美國	二日	捷成
長島丸	貨船	NAGASHIMA MARU	曼谷	二日	喀拉多
法蘭西	貨船	FRANCOIS	西非洲	三日	太平
路彼斯多	貨船	NOBISTOR	日本	三日	寶隆
廣州	客船	CANTON	日本	三日	鐵行
克利賓	貨船	CLYDEBANK	美國	三日	銀行
若島丸	貨船	WAKASHIMA MARU	星洲非洲	四日	喀拉多
奧馬拉	貨船	ORMARA	星洲非洲	四日	鐵行
富寧	貨船	FUNING	印度	四日	太古
越南	貨船	VIET NAM	西貢歐洲	四日	法郵
四川	客船	SZECHUEN	基隆	四日	太古
霧鋒	貨船	PIONEER MIST	台韓日美	四日	美輪
蘇珊馬士基	貨船	SUSAN MSK	日本美國	四日	捷成
克利夫蘭總統	客船	PRES. CLEVELAND	日本美國	四日	總統
祥康	貨船	CHANG HANG	沖繩釜山日本	四日	昭來
嘉彼達	貨船	GARBETA	星洲仰光	五日	鐵行
勝哥剌	貨船	SANGOLA	日本	五日	鐵行
備後丸	貨船	BINGO MARU	星洲非洲	五日	天祥
東方	貨船	EASTERN	澳洲	五日	鐵行
東美	貨船	EASTERN MAID	加爾各答	五日	怡和
寶康	貨船	PO HANG	曼谷	六日	昭來
振多	貨船	HALLDOR	新加坡	六日	多利順
西圖士	貨船	CITOS	日本	六日	天祥
保芝大士	貨船	TJIBODAS	印尼	六日	渣華
芬山	貨船	FERNHILL	西貢星洲	六日	多利順
熱海丸	貨船	ATAMI MARU	美國	六日	渣士利
振華	貨船	HALLVARD	日本	六日	多利順
伯羅諾士	貨船	PATROCLUS	星洲歐洲	六日	太古
攝津丸	貨船	SETTSU MARU	星洲歐洲	六日	天祥
廣東	貨船	KWANG TUNG	星洲印度	六日	太古
吾妻山丸	貨船	AZUMASAN MARU	星洲非洲	六日	東來
成海丸	貨船	SEIKAI MARU	美國	七日	香港東方
利雲士泰	貨船	RAVENSTEIN	星洲歐洲	七日	捷成
東英	貨船	EASTERN SAGA	日本	七日	怡和
高順丸	貨船	KOSHUN MARU	星洲非洲	七日	喀拉多
漢堡丸	貨船	HAMBURG MARU	星洲歐洲	七日	香港東方
沙班	貨船	SABANG	日本	七日	太平
多利多	貨船	TOREADOR	美洲	七日	多利順
馬尼拉丸	貨船	MANILA MARU	星洲非洲	七日	天祥
邊路打	貨船	BENALDER	星洲歐洲	七日	邊行
太平	貨船	TAI PING	日本	七日	太古
愛美連娜	貨船	IMERINA	曼谷	七日	法郵
路蘇貼頓	貨船	REUBEN TIPTON	菲島美國	八日	總統
烟台	貨船	CHEFOO	山打根澳洲	八日	太古
淺間丸	貨船	ASAMA MARU	日本	八日	天祥
奧文吉	貨船	OMMENKERK	歐洲	八日	渣華
連羅怡美利	貨船	LENEVERETT	星洲仰光	八日	昭來
星辰	貨船	STAR BELLATRIX	星洲波斯灣	八日	昭來
健龍丸	貨船	KENRYU MARU	西貢曼谷	八日	天祥
拉斯馬士基	貨船	LARS MSK	印度	八日	捷成
沙彼敦	貨船	SARPEDON	日本	八日	太古
邊路門	貨船	BENLOMOND	英國星洲	八日	邊行
奧德吉	貨船	OLDEKERK	星洲歐洲	八日	渣華
東京丸	貨船	TOKYO MARU	星洲印尼	八日	喀拉多
湖北	貨船	HUPEH	湖北	八日	太古
雲崙	貨船	VAN CLOON	湖北	九日	渣華
恒生	貨船	HANG SANG	山打根	九日	怡和
岳州	貨船	YOCHOW	星洲印尼	九日	太古

入口輪船預告

船名	船類	西名	何埠來	日期	公司
威都	貨船	VENTURA	日本	一日	美邦
寶利亞利	貨船	BONNEVILLE	美國菲島	一日	銀行
法蘭西	貨船	FRANCOIS	日本	一日	太平
廣州	客船	CANTON	英國星洲	一日	鐵行
富寧	貨船	FUNING	印尼	一日	太古
萬瑞丸	貨船	BANSEI MARU	日本	一日	東來
長島丸	貨船	NAGASHIMA MARU	日本	一日	喀拉多
烈打馬士基	貨船	RITA MSK	美國	一日	捷成
海明	貨船	HAI MENG	曼谷	二日	多利順
勝加利斯太子	貨船	CINGALESE PRINCE	美國	二日	怡和
路彼斯多	貨船	NOBISTOR	西貢	二日	寶隆
奧馬拉	貨船	ORMARA	日本	二日	鐵行
四川	客船	SZECHUEN	基隆	二日	太古
克利賓	貨船	CLYDEBANK	日本	二日	銀行
祥康	貨船	CHANG HANG	曼谷	三日	昭來
越南	貨船	VIET NAM	日本	三日	法郵
東美	貨船	EASTERN MAID	日本	三日	怡和
霧鋒	貨船	PIONEER MIST	美國	三日	美輪
蘇珊馬士基	貨船	SUSAN MSK	馬尼拉	三日	捷成
克利夫蘭總統	客船	PRES. CLEVELAND	美國菲島	三日	總統
嘉彼達	貨船	GARBETA	日本	四日	鐵行
東英	貨船	EASTERN SAGA	新加坡	四日	怡和
廣東	貨船	KWANG TU	上海	四日	太古
邊路打	貨船	BENALDER	歐洲星洲	四日	邊行
太平	貨船	TAI PING	澳洲菲島	四日	太古
勝哥剌	貨船	SANGOLA	加爾各答	四日	鐵行
備後丸	貨船	BINGO MAR	日本	四日	天祥
烟台	貨船	CHEFOO	日本	四日	太古
芝保大士	貨船	TJIBODAS	日本	四日	渣華
若島丸	貨船	WAKASHIMA MARU	日本	四日	喀拉多
振多	貨船	HALLDOR	上海	五日	多利順
寶康	貨船	PO HANG	日本	五日	昭來
芬山	貨船	FERNHILL	美洲日本	五日	多利順
東榮	貨船	EASTERN GLORY	日本	五日	怡和
興立	貨船	HENRIK	山打根	五日	多利順
熱海丸	貨船	ATAMI MARU	日本	五日	渣士利
伯羅諾士	貨船	PATROCLUS	日本	五日	太古
振華	貨船	HALLVARD	新加坡	五日	多利順
吾妻山丸	貨船	AZUMASAN MARU	日本	五日	東來
成海丸	貨船	SEIKAI MARU	日本	六日	香港東方
利雲士泰	貨船	RAVENSTEIN	日本	六日	捷成
西圖士	貨船	CITOS	澳洲	六日	天祥
高順丸	貨船	KOSHUN MARU	日本	六日	喀拉多
大智	貨船	TIBER	日本	六日	多利順
攝津丸	貨船	SETTSU MARU	日本	六日	天祥
馬尼拉丸	貨船	MANILA MARU	日本	六日	天祥
漢堡丸	貨船	HAMBURG MARU	日本	六日	香港東方
沙班	貨船	SABANG	菲島	六日	太平
多利多	貨船	TOREADOR	美洲	六日	多利順
合生	貨船	HOP SANG	日本	六日	怡和
路蘇貼頓	貨船	REUBEN TIPTON	美國台灣	七日	總統
奧文吉	貨船	OMMENKERK	日本	七日	渣華
星辰	貨船	STAR BELLATRIX	日本	七日	昭來
連羅怡美利	貨船	LENEVERETT	日本	七日	昭來
健龍丸	貨船	KENRYU MARU	日本	七日	天祥
拉斯馬士基	貨船	LARS MSK	日本	七日	捷成
沙彼敦	貨船	SARPEDON	西貢	七日	太古
愛美連娜	貨船	IMERINA	日本	七日	法郵
士打巴里	貨船	STRAAT BALI	日本	七日	渣華
奧德吉	貨船	OLDEKERK	日本	七日	渣華
東宗	貨船	EASTERN ARGOSY	澳洲	七日	怡和
岳州	貨船	YOCHOW	湖北	七日	太古